

Núm. 6

“El Protectorado Español”

PUBLICACION MENSUAL DE ESTUDIOS MARROQUIES

(Política-Geografía-Historia-Colonización)

Director: Jaime TUR

MELILLA



Compañía Española de Minas del Rif

FERROCARRIL

HORARIO de los trenes de viajeros que circularán entre Melilla-Puerto y S. Juan de las Minas, á partir desde el día 15 Octubre 1922

ASCENDENTES

TARIFA ORDINARIA		ESTACIONES	TREN NÚMERO 1		TREN NÚMERO 5	
1.º	2.º		Llegada	Salida	Llegada	Salida
		Melilla-Puerto		7'00		13'55
0'20	0'10	Hipódromo.	7'07	7'20	14'03	14'13
0'60	0'30	Empalme	7'27	7'27	14'19	14'19
1'70	0'75	Atalayón	7'38	7'38	14'29	14'29
2'10	1'05	Nador	7'50	8'05	14'40	14'50
2'40	1'20	Segangan	8'19	8'20	15'04	15'05
		San Juan de las Minas.	8'35		15'20	

DESCENDENTES

TARIFA ORDINARIA		ESTACIONES	TREN NÚMERO 2		TREN NÚMERO 116	
1.º	2.º		Llegada	Salida	Llegada	Salida
		San Juan de las Minas.		11'20		15'41
0'30	0'15	Segangan.	11'29	11'30	15'51	15'51
0'50	0'45	Nador	11'42	11'55	16'05	16'10
1'30	0'80	Empalme	12'08	12'08	16'28	16'23
2'20	1,10	Atalayón	12'18	12'18	16'41	16'41
		Hipódromo	12'24	12'27	16'50	16'51
2'40	1'20	Docker	12'30	12'30	17'00	
		Melilla-Puerto	12'36			

OBSERVACIONES

Se pone en conocimiento de los señores viajeros, que para tener derecho al billete militar con descuento del 20 por 100, es condición indispensable que vistan de uniforme.

Los billetes de primera clase militar con 50 por 100 de descuento solo se expenden mediante la presentación de pasaporte.

Las clases ó individuos de tropa tienen derecho al billete con el 50 por 100 de descuento en tercera clase, sin necesidad de pasaporte

COMPañIA TRASMEDITERRANEA

DOMICILIADA EN BARCELONA

Salidas para Melilla

De Alhucemas: Suspendido temporalmente el servicio. — De Alicante: los lunes. — De Almería: los lunes y sábados. — De Barcelona: los domingos y los jueves. — De Cabo de Agua: los jueves y domingos. — De Cádiz: los sábados y el 12 de cada mes. — De Cartagena: los martes. — De Ceuta: los domingos y el 15 de cada mes. — De Chafarinas: los jueves y domingos. — De Huelva: los jueves y el 11 de cada mes. — De Larache: el 13 de cada mes. — De Málaga: todos los días. — De Orán: los miércoles. — De Palma de Mallorca: el 26 de cada mes. — Del Peñón: Suspendido temporalmente el servicio. — De Sevilla: los miércoles. — De Tánger: el 14 de cada mes. — De Valencia: los sábados.

Llegadas á Melilla

De Alhucemas; suspendido temporalmente el servicio. — De Alicante: los jueves por la mañana. — De Almería: los martes y domingos por la mañana. — De Barcelona: los martes y jueves por la mañana. — De Cabo de Agua: los domingos y jueves á mediodía. — De Cádiz: los lunes y el 16 de cada mes. — De Cartagena: los jueves por la mañana. — De Ceuta: los lunes por la mañana y el 16 de cada mes. — De Chafarinas: los domingos y jueves á mediodía. — De Huelva: los lunes y el 16 de cada mes. — De Larache: el 16 de cada mes. — De Málaga: todos los días por la mañana. — De Orán: los jueves por la mañana. — De Palma de Mallorca: el 2 de cada mes. — Del Peñón: Suspendido temporalmente el servicio. — De Sevilla: los lunes por la mañana. — De Tánger: el 16 de cada mes. — De Valencia: los martes por la mañana.

Salidas de Melilla

Para Alhucemas: Suspendido temporalmente el servicio. — Para Alicante: los domingos y los lunes á las 17. — Para Almería: los lunes y jueves á las 17. — Para Barcelona: los domingos y lunes á las 17. — Para Cabo de Agua: los miércoles y sábados á las 12. — Para Cádiz: los martes y el 2 de cada mes. — Para Cartagena: los domingos á las 17. — Para Ceuta: los martes á las 16 y el 2 de cada mes. — Para Chafarinas: los miércoles y sábados á las 12. — Para Huelva: los martes y el 2 de cada mes. — Para Larache: el 2 de cada mes. — Para Málaga: todos los días á las 18. — Para Orán: los domingos á las 17. — Para Palma de Mallorca: el día 16 de cada mes. — Para Peñón: Suspendido temporalmente el servicio. — Para Sevilla: los martes á las 16. — Para Tánger: el 2 de cada mes. — Para Valencia: los lunes á las 12.

Servicio semanal: Liverpool-Melilla-Barcelona

Con escalas en Pasajes, Bilbao, Santander, Musel, Coruña, Villagarcía, Vigo, Sevilla, Huelva, Cádiz, Tánger, Ceuta, Melilla, Málaga, Cartagena, Alicante, Valencia y Barcelona.

Se facilitan cuantos detalles se deseen en la Delegación de la Compañía en Melilla —General Marina, 1.

CRÉDIT FONCIER

D'ALGÉRIE ET DE TUNISIE

Fundado en 1880—Capital:125.000.000

Hace toda clase de
OPERACIONES BANCARIAS

Cuentas corrientes en pesetas, francos y libras
con intereses convencionales.

*108 Agencias; en Paris, Marsella, Londres
Gibraltar, Palma de Mallorca, Melilla
Argel, Orán, Uxda, Fez, Tánger, Larache etc.*

Horas de Caja: de 9 á 18

Banco Internacional de Industria y Comercio

—♦♦—

Capital Pesetas: 30.000.000

Casa Central en Madrid

SUCURSALES:

En Aguilas, Alicante, Ayamonte,
Cádiz, Caravaca, Cartagena, Cieza,
Elche, Hellín, Huelva, Isla Cristina,
Lorca, MELILLA, Murcia, Orihuela,
Puerto de Santa Maria, San Fernando,
San Lucar de Barrameda, Sevilla, To-
tana y Yecha.

Realiza toda clase de operaciones bancarias.

Café Inglés :: de Francisco Castillo ::

Magnifico servicio y calidad de todo
Especialidad en COK-TAIL

Almacén de JOYERIA, PLATERIA Y RELOJERIA DE JOSÉ MADRID, Alfonso XIII, núm. 4

La casa que mejor y más extenso surtido ofrece á sus clientes, en toda clase de alhajas desde los precios más reducidos. Especialidad en Pulseras de Pedida.—Cadenas y sortijas sello Oro de Ley, al peso.—Relojes pulsera Oro de Ley, desde 60 pesetas.—Extenso surtido en Relojes LONGINES; á precios increíbles.

Venta exclusiva de los Prismáticos «ZEISS»



Línea de Navegación BAYONA

Servicio quincenal de Vapores
entre los puertos de Sevilla—Ceuta—Melilla—Valencia—Alicante—Melilla—Ceuta—Tánger—Larache
Cádiz y Sevilla.

Fletes muy económicos

Para informes: Agencia BAYONA, Muro X

Teléfono 182

FORD :: EL AUTO UNIVERSAL ::

GRUPO «FORD» (5 asientos) ruedas fijas
Pesetas 3.390 Fob.—Barcelona.

OCHO MILLONES de automóviles FORD

VENDIDOS EN TODO EL MUNDO

Agente del "FORD"

GERARDO DE LA PUENTE

Teléfono núm. 220

Serrallo, 13

Compañía Hispano Marroquí de *Gas y Electricidad*

TRIANA

BARRIO
Industrial

MELILLA

Dirección y Administración

Sor Alegria, 1

Centrales eléctricas

ESPAÑA

Calle de
Canalejas

Oficina de Avisos: Calle de Canalejas, núm. 19

Telefono 133

Banco de Bilbao

—*—

FUNDADO EN 1857

Capital social: ptas. 100.000.000

Capital desembolsado (60 millones) y reservas (63 millones)

Pesetas 123.000.000

Barcelona	MELILLA:	Gral Pareja, 11	Tánger
Bilbao	Paris		Valencia
Londres	San Sebastián		Vitoria
Madrid	Sevilla		Zaragoza

"EL PROTECTORADO ESPAÑOL"

Publicación mensual de Estudios Marroques
POLITICA.-GEOGRAFIA.-HISTORIA.-COLONIZACIÓN

AÑO I

MELILLA - Diciembre 1924

NÚM. 6

Oficinas y Talleres: Arturo Reyes, 8 || Telefono núm. 35

Precios de suscripción

Melilla un mes	1 Ptas.
España y zona de Protectorado	
un año	13 „
Extranjero, un año	14 „

Número suelto: 1 peseta

|| Anuncios: Según tarifa

Impresiones políticas

Tánger, foco de laborantismo antiespañol

Ha sucedido lo que forzosamente debía suceder, y á nadie habrá producido la menor extrañeza. Tánger sigue siendo, hoy con mayor intensidad quizás que nunca, el foco principal del más descarado laborantismo contra la causa que defiende España en Marruecos. Los hechos, tan graves como lamentabilísimos, han venido á confirmar los temores que se abrigaban, y á avalorar las razones que se expusieron en favor de la incorporación á la zona española, de la antigua capital diplomática del Imperio de los Sultanes.

A más de los argumentos que la Prensa adujo para ello, todos ellos de un valor histórico y geográfico absolutos, existía uno de índole moral, quizás superior á estos, y era el temor justificadísimo y abonado por el pasado, de que sin la posesión de Tánger, no le sería posible á España cumplir en el Norte marroquí, su misión de paz, de orden, de progreso y de civilización.

¿Es que, acaso, existe alguien interesado en que esto ocurra? ¿Habrá elementos extraños fraguadores de los grandes obstáculos que se ponen a la acción española, para poder hacer luego la declaración de que España es impotente, incapaz ó inepta para el ejercicio de su protectorado?

Muchos van siendo ya los indicios de que tal monstruosidad se viene produciendo, y de ello deberán aparecer como únicos culpables, aquellos á quienes pueda interesar que Tánger siga internacionalizado.

Para las debidas y más elementales garantías de España, debe ser absolutamente indispensable la demostración evidente de que el nuevo régimen establecido habrá de hacer punto menos que imposible el laborantismo favorable á la rebelión, alimentada incesantemente con toda clase de elementos morales y materiales.

¿Es que no pueden evitarse los contrabandos de armas, y de viveres, y hasta las incursiones de partidas rebeldes y armadas en la zona española? Si así fuera, digase claramente, y ello será la demostración más palmaria de la ineficacia del régimen de internacionalización que tales cosas permite, y de la necesidad inexcusable de una justa y sensata modificación del mismo, adecuada á las normas que las circunstancias exigen.

Jaime TUR

DE MARRUECOS

Habla Primo de Rivera

En el momento de cruzar la plaza de España retumba el cañonazo de las doce. Los pocos transeuntes ajustan su reloj á la hora oficial. Llueve, con ese agua fina que como alfilerazos se clava en el rostro. Enfundado en mi impermeable—este es el país de los impermeables—llego á la Alta Comisaría. Momentos después estoy hablando con el general Primo de Rivera.

Su vida, por lo que advierto, es de intenso trabajo; su gran responsabilidad contraída con el país lo han encanecido algo. No piensa ir á Madrid por ahora, y acepta gustoso el sacrificio hasta ver cristalizada su idea.

Le hablo de política española, de maniobras recientes, y me dice:

—Ya he manifestado en repetidas ocasiones que mientras esté aquí poco ó nada he de preocuparme de política. El problema de Marruecos, su solución, es el porvenir de España, y la política, que tal como se desarrolla hoy quiere decir palabrería, insidia, y chisme, es una cosa muy inferior á la patria.

Para no insistir en el mismo tema, le pregunto su opinión respecto á las elecciones inglesas, tan sonadas, y contesta:

—Tratándose de un acontecimiento tan señalado, que ha determinado un cambio de Gobierno en Inglaterra, de tan distinta orientación del anterior, no se puede ser indiferente, y lealmente le diré lo que opino. Inglaterra tiene una notoria influencia en Eu-

ropa, y particularmente en nosotros, que tantos intereses tenemos unidos á los suyos. La realidad de las relaciones entre España é Inglaterra no cambiará por la modificación política, porque se funda en el respeto recíproco que se guardan dos pueblos de elevada estirpe y de perfecta soberanía, que cumplen fiel y realmente sus compromisos y su misión mundial. Ahora bien; esta elección es una prueba más de que hoy los pueblos no aman á los doctrinarios, sino á las realidades, y que una de las más atendibles es ir con pies de plomo en materia de reformas económicas y sociales, porque toda la vida gira alrededor de esto; de manera que no se puede modificar rápidamente sin producir trastornos. Los postulados fundamentales de la democracia, en política, en economía y en trabajo, están aceptados y recogidos en las leyes de todos los países civilizados, aunque temporalmente se suspenda su ejercicio por corto plazo, alguna vez, para dar lugar á su purificación en general, recogiendo é interpretando el sentido de la voluntad nacional, que clama, cuando la flaqueza abre paso al abuso ó mala interpretación de las libertades. Así, que pocos ciudadanos se dejan hoy arrastrar por predicciones exageradas, y muchos, ó todos, se preocupan de una economía fecunda y de un régimen social humano y cordial que permita producir en condiciones de competencia, sin agotar las energías del trabajador ni privarle de los posibles alicientes de la vida.

Desde la mesa de su despacho, por el balcón, se ve cruzar un aeroplano que se dirige al campo de aviación desafiando el Levante.

El general corta su párrafo, deja su tono tribunicio, se le iluminan los ojos de alegría, y, mirándolo con entusiasmo y orgullo, dice:

—Este ya ha hecho lo suyo.

Una pausa nos hace volver al tema motivo de

esta crónica. Le insinúo todo lo sutilmente que puedo mis resquemores respecto á la actitud de otras naciones en lo que se refiere á nuestros compromisos en Marruecos, y el presidente del Directorio en seguida me ataja diciéndome:

—Me parece que Europa entera, y principalmente Francia é Inglaterra, han comprendido ya bien claramente que España no hace dejación de los derechos y deberes que los Tratados le asignaron en Marruecos, sino que se apresta á ejercerlos y llenarlos mejor, por un sistema más razonable y eficaz que demanda menores sacrificios.

La mucha sangre vertida y el oro derrochado no serán del todo estériles para la Humanidad, pues este pueblo marroquí, de tan dura y tenaz resistencia para aceptar los principios de la civilización europea, se ha contagiado de ellos, y aunque conserve su fé y su tipo por mucho tiempo, será acaso cuando nosotros ya no lo podamos contrastar personalmente; pero no hay duda que ese pueblo llegará á relacionarse con los demás en la marcha del mundo. Realmente, tengo esperanzas de que en breve plazo dejará de ser agonizante para España este problema. Acaso podría ir un poco más de prisa en la solución; pero creo preferible ir más sobre seguro.

A mi, en este momento, me interesa más que me hable de España que de Marruecos; su actuación en Africa ya la conocen los lectores por los telegramas; lo que ignoran es su pensar respecto á la situación política de España, y obligado por mis preguntas consigo que me diga:

—De la política peninsular, en su aspecto de enredos y diabluras, me preocupo poco, pues ya el Directorio atiende á todo esto con serenidad y energía. Me duele mucho que se dejen ganar para estos manejos nombres prestigiosos y personas á las que me unió siempre firme amistad---libres para ha-

cerme indicaciones si su juicio fuese que el país podía ser mejor conducido en estas circunstancias--dándose con ello perniciosos ejemplos y quebrantando uniones que ahora debemos de tener por sagradas; pero ni á mí ni á mis compañeros de Directorio estos inesperados desengaños y amarguras nos pueden hacer flaquear en el cumplimiento de un deber que, abandonarlo á destiempo y ante el gran problema aquí pendiente, sería insigne cobardía y gravísima falta de patriotismo.

Uoy á interrumpirle, y continúa diciendo:

—Y ahora, ya que he contestado á sus preguntas, recabo libertad para decir algo por mi cuenta en loor de este ejército, que cumple sus deberes de un modo admirable y que se ha impuesto á un enemigo que creía tenerlo dominado. Sufrido y valeroso en todas sus clases, merecerá más cuando todo se detalle y analice; el juicio de sus conciudadanos será enaltecedor en grado sumo, y la patria le otorgará galardón colectivo y puntualizará, para recompensarlos debidamente, los muchos casos de mérito sobresaliente que se están registrando...

Ha terminado mi entrevista con el presidente del Directorio y Alto Comisario.

Camino del hotel, vuelvo á cruzar la plaza de España. La lluvia sigue arreciando...

Jacinto CAPELLA

Tetuán-Noviembre 1924.

Acción militar en Marruecos

El ejército encargado de realizarla

Las tropas coloniales que hemos debido crear y organizar en Africa podemos dividir las en europeas é indígenas.

Las indígenas, especiales en todo, han de ser de dos clases, si queremos que respondan á su cometido; regulares é irregulares.

Las regulares deben organizarse en unidades perfectamente equipadas y armadas, similares de las que poseemos en la Península.

Su reclutamiento, que puede aparecer difícil á primera vista, es sumamente fácil, con paciencia y «dinero», sobre todo con «dinero.»

El moro, y no debemos olvidar esto, es avaro y quiere medios para poder vivir mejor que sus compatriotas.

Francia en su labor penetradora, no ha olvidado nunca este modo de pensar del indígena, y en todo momento ha procurado dominarlo por el poder y por el oro.

Los cuerpos indígenas regulares necesitan una base para poder subsistir con garantías de lealtad y de utilidad; esto puede conseguirse solo con tiempo y con una selección verdad entre los que aspiran á formarlos. Las mías con que contamos y las compañías de Ceuta pueden ser una buena base para ello.

Complemento de estas fuerzas indígenas regulares son las irregulares, que no tienen precio para la ejecución de determinada clase de servicios, como los de policia, reconocimiento, razzias, etc.; para esto no se requieren tantos hábitos de disciplina como para las que han de constituir las fuerzas regulares.

A la organización de estas tropas debemos encauzar los mayores desvelos, pues que son un factor importante para el mañana.

Las tropas europeas deben ser de recluta voluntaria, pero no en la forma que la realizábamos para Ultramar cuando teníamos colonias.

Aquellos no eran soldados, ni podían serlo; en Africa nos interesa enviar soldados bajo todos conceptos.

Si desde hace tiempo hubiésemos tratado de realizar esto, ó, por lo menos, de implantar las bases para ello, hoy sería un problema sumamente fácil de resolver.

Para darle forma hay que pensar también en el dinero, y es natural; el soldado de oficio, el aventurero moderno, no lo hace por «sport», lo hace por interés por hallar algo que le remunere una vida de que se desprende al ponerse al servicio de la patria.

Creer que con el prestactual y sin ventajas para el porvenir se van á organizar tropas coloniales, es creer ilusoriamente. El problema del Ejército colonial es caro, y como tal debe afrontarse con todas sus consecuencias.

Francia (y conste que la citamos tanto, porque es la que más ha ahondado en estas cuestiones) da á sus tropas coloniales sueldos mayores que á los de la metrópoli, y desde suboficial á soldado, retiros y pensiones de viudez y orfandad, que compiten con las que entre nosotros disfrutaban las viudas y huérfanos de jefes y oficiales. La pensión de viudedad de un soldado á los 45 años de servicios con abonos es de 31 francos mensuales, la de un ayudante, 650 al año; la de un sargento, 600, y la de un cabo, 550.

Como vemos, se atiende al presente y al porvenir de los que van exponer su vida y á realizar en la paz una labor constante y de fatiga.

Deben, pues, orientarse en parecidas bases los devengos de los voluntarios que vayan á nutrir las filas de los Cuerpos coloniales, si queremos formarlos pronto, y con toda suerte de garantías. De lo contrario, saldriamos á deserción diaria.

Otro de los aspectos del problema es la formación de un núcleo de generales, jefes y oficiales aptos para la misión político militar de este Ejército; creer que los oficiales del de la Península, han de

reunir las mismas condiciones que los que manden estas tropas, es una equivocación.

No es esto decir que no valgan nuestros oficiales para tales desempeños, no; es sencillamente exponer la idea de que el oficial metropolitano no puede ni debe ser destinado á las colonias africanas por sorteo ó por conveniencias personales, olvidando que para mandar tropas de tal índole, se precisa algo más que un excelente espíritu militar.

Los franceses envían á estos Cuerpos lo mejor y más florido de su oficialidad, que ansía el destino como un puesto de honor, y de tal suerte, se ve que el general, jefe y oficiales, estudian y trabajan por llegar á conocer perfectamente tales tropas y el país en que se hallan emplazadas.

Debemos cambiar de orientaciones en este sentido, como debemos aspirar á contar en África con una oficialidad conocedora del país y del enemigo. Quizás hechos recientes nos comprueben esta manera de pensar, con verdadero exceso.

Todos piden la creación del Ejército colonial; todos arguyen la necesidad de su formación cuanto antes; pero todos deben pensar en que solo á fuerza de dinero se puede conseguir esto, que por algo la guerra es un «sport» caro, y su preparación un entretenimiento costoso, pero necesario y útil para el mañana.

Todo esto lo decíamos el año 1910 ó 1911 en el «Mundo Militar». Hasta hace poco, no se ha empezado á organizar el Tercio Extranjero, y las tropas indígenas siguen con una organización irregular, inadecuada para su finalidad.

Y es que en esto de las tropas indígenas hemos confundido los conceptos y tenemos unas tropas que son perfectamente irregulares, dentro de su regularidad.

Como complemento de este aspecto general del problema organizativo de las tropas de África, so-

lo diremos que las tropas indígenas, con todos sus vicios de organización, han dado frutos excelentes, y merced á ellas y al Tercio, se ha podido operar en momentos difíciles, obteniendo el triunfo.

Es de lamentar, que una oficialidad brillante, dispuesta al sacrificio, encerrada en los estrechos límites de escaseces económicas y sin educación adecuada para la guerra de África, después de dar su sangre generosamente, haya sido maltratada en forma poco piadosa, cuando dió todo cuanto pudo y se le exigió, y si á veces el desacierto fué causa de errores, no es culpable de ello, como no lo puede ser el mando directivo, sino la falta de preparación político-militar, tan necesaria para la guerra en África desde que se inició nuestra acción de penetración.

La última palabra, sobre organización militar, es la que dió el general Lyautey á la frontera Argelina.

Las siguientes líneas son condensación de todo lo dicho y pauta de orientación bien determinada y útil. A su tiempo las publicamos en la Revista Científica Militar.

Hubo un tiempo en que Francia en su dilatada frontera argelina mantuvo la defensa pasiva, que solo le reportó combates frecuentes y un gasto excesivo para sostener el gran número de puestos que debían guardarla.

Ademas, la obra estaba estacionaria; no se progresaba en la adquisición de territorios; las fuerzas francesas estaban adheridas al territorio, no podían moverse.

Se pensó pues en darle otra nueva organización y la defensa fronteriza se compuso de tres elementos, «móvil» de «socorro» y «fijo ó de reserva.»

El elemento móvil es el más interesante para nosotros, pues hasta los presentes momentos carecemos de él. Se le confían las misiones siguientes:

Exploración, requisición, persecución.

Se compone de fuerzas indígenas solamente, distribuidas en «compañías saharianas», bien montados en caballos ó en «meharis»; en escuadrones de Spahis, que son tropas regulares y en grupos de caballería llamados «Makhzen» y que tienen por objeto el servicio explorador.

Además, cuentan con «grupos francos» de infantería regular y que son excelentes tropas de montaña.

Las fuerzas de «socorro ó apoyo», se hallan formadas por fuerzas regulares, dotadas de todos los medios de ataque y defensa. La constituyen «la Legión Extranjera y Los Tiradores».

Para la mayor rapidez en la movilización, los cuerpos de la primera, tienen diversas compañías montadas.

Para cada dos legionarios se tiene un mulo, y gracias á este medio de locomoción pueden hacer de 40 á 50 kilómetros por día.

Como éstos dos elementos son de lucha y de constante movimiento, el país quedaría desguarnecido á no contar con el tercer elemento ó sea el «elemento fijo ó de reserva.»

Se halla compuesto de las tres armas y al mismo tiempo que atiende al aseguramiento de las posiciones conquistadas, las fortifica, les da valor militar y realiza otra obra no menos útil; la de trazar y abrir las vías de comunicación, las telegráficas.

Federico PITA

El general Serrano Orive

Una bala perdida quitó en Tazarut la vida á González Tablas. Una bala perdida ha dejado manco á Millán Astray. Una bala perdida acaba de privar al Ejército de uno de sus valores más positivos y más sólidos. ¡Pobre Serrano Orive! En emboscadas, en sorpresas, en el constante «paqueo» de meses y de años—ha sido preciso inventar un verbo para dar expresión á una modalidad de esta guerra ciega de Marruecos—, vemos desaparecer, en una selección á la inversa, lo más prometedor, lo más sano, lo más entusiasta de nuestra oficialidad.

Hombres que salen al campo á buscar al enemigo y que cara al sol desafían la muerte derrochando bravura, caen cuando se ha resuelto el combate, cuando están entregados al reposo, en el instante mismo en que, creyendo terminada su labor del día, piensan en los suyos, en el hogar que dejaron abandonado para cumplir con su deber y al que esperan tornar aureolados de prestigio, ejemplo vivo para su prole y para la juventud española, en un mañana que, ¡ay!, nunca por desdicha llega...

Serrano Orive era un tipo representativo de esa generación de generales y de jefes salida de las aulas de Toledo, de Segovia, de Valladolid, de Avila y de Guadalajara en plena gestación de la catástrofe colonial, de 1895 á 1898, y que no ha eludido la ocasión de demostrar que vistieron el uniforme por algo más que por el deseo de labrarse un porvenir seguro siguiendo una carrera breve. ¡Un porvenir seguro! ¡Una carrera breve!

Sin sombra de bozo, á la edad en que los estudiantes de otras disciplinas comienzan á frecuentar

la Universidad, los cadetes del 94—la promoción de Serrano, de González Tablas, de Millán, de Benítez—el heroico defensor de Igueriben—, de Claudio Temprano, de Luis Sanz Huelim—la primera laureada de aquella cadetería—, de Ignacio Crespo Coto, de Alfonso Rivas, de tantos y tantos nombres que son ilustres en los anales del Arma—, se embarcaba íntegra para Cuba y para Filipinas. 360 muchachos fueron á nutrir, sólo de aquella promoción, los cuadros de oficiales subalternos en los batallones expedicionarios á las colonias, y el 98, al consumarse la catástrofe, volvieron menos de las dos terceras partes. Marruecos ha consumado la absurda selección. ¿Cuántos quedarán hoy de los 300?

Serrano; tres veces herido, tres veces salvado de la muerte, vino á la Península, promovido á general, aún no hace un año, y al agudizarse el problema militar de Africa, acudió al primer requerimiento amistoso que se le formuló para hacerse cargo del mando de una de las columnas de tropas de choque. Seguramente hacía 7 ú 8 meses que ese general de 48 años, al que por lo moderno en su empleo nada en compensaciones materiales, se le podía ofrecer, y que en el orden de la satisfacción interior lo tenía todo conseguido, no había dormido en cama, ni comido pan blanco sobre manteles limpios, ni siquiera mudado sus ropas de 30 en 30 días..

En Xerquo-Xeruta, precisamente donde un disparo suelto le ha tendido en tierra para siempre, estrechamos su mano el 29 de Septiembre último, horas antes de que al frente de sus soldados librarse del asedio á la guarnición de Xauen. Le felicitamos entonces por el éxito de las operaciones del Lau, que habian gravitado íntegramente sobre él, y por la buena fortuna de las que se estaban realizando en la pista de Tetuán á la ciudad santa que acaba de evacuarse, y encogiéndose de hom-

bros, en el rostro su ancha sonrisa de hombre bueno y sano y entre los labios uno de aquellos puros que eran como complemento de su persona, nos repitió lo que dice en «La mala sombra» uno de los personajes de los Quintero...

—¡Bah!... Parmarás tú, parmaré yo, parmará er Potito...

Y aquella chanza tiene hoy en nuestro recuerdo un sabor amarguísimo que nos llena de congoja el alma...

Leopoldo BEJARANO

*
* *

Por méritos de guerra se ha concedido el empleo de general de brigada al coronel Serrano Oribe, que ya estaba en posesión de aquél empleo por rigurosa antigüedad.

He aquí la relación de los brillantes servicios de campaña prestados por el general Serrano, según publica el «Diario Oficial del Ministerio de la Guerra.»

«Se ha distinguido en todas las operaciones de este periodo, en las que tuvo mando en columna, en algunas independiente, especialmente en la de 7 de Mayo, Buxerua, y en la de 18 del mismo mes, Ain Grana, en las que, como siempre, acreditó sus extraordinarias condiciones de mando y valor personal, y á sus acertadas disposiciones se debe en gran parte el éxito obtenido.

En el expediente declaran primeramente catorce testigos, y por no haber ninguno entre ellos de la categoría del interesado, se amplian las diligencias, declarando entonces tres coroneles.

El resumen de varias declaraciones de las antedichas es el siguiente: El general Berenguer dice que el interesado operó en aquellos días, como en otras ocasiones en que mandó columna, poniendo

de relieve sus grandes condiciones de valor y capacidad profesional; lo incluye en los artículos 34 y 35 del Reglamento de recompensas en tiempo de guerra. El general Vallejo dice que, dada la labor que desarrolló el coronel Serrano en el año 1919, le considera comprendido en el artículo 34. El general Alvarez del Manzano manifiesta que en las operaciones que se mencionan en el certificado de distinguido las tropas del coronel Serrano cumplieron satisfactoriamente su cometido, ocupando los objetivos que le fueron señalados, y que la actuación de este coronel en los dos años y medio que dicho general mandó la Comandancia general de Ceuta, la aprecia de mérito suficiente para que se le otorgue el empleo inmediato. El general Gómez Jordana dice que presencié y pudo apreciar la brillante actuación de este coronel en las operaciones citadas y añade: «No sólo en esas, sino en cuantas intervino este coronel, siempre al mando de efectivos correspondientes á un general de brigada, y en su actuación constante en el territorio, demostró sobresalientes aptitudes para ejercer el empleo de general brillantemente, y en el que, la patria podría utilizar sus excepcionales dotes de mando, considerándole comprendido en los artículos 34 y 35.» El general Sanjurjo cita la ocupación de la Zauia de Tilili, en la que se distinguió notablemente este jefe, que con las disposiciones que adoptó coadyuvó brillantemente con su columna á la realización del objetivo, igualmente lo cita por la toma de Tazarut y lo considera comprendido en los artículos 34 y 35 del Reglamento.

Declaran después siete jefes, que hacen unánimes elogios de la actuación del coronel Serrano no sólo en los combates de Buxerua y Ain Grana, sino en todos en los que tomó parte, reconociendo las grandes dotes del coronel de que se trata, pronunciándose unánimemente estos testigos favorablemente al

ascenso, considerándole incluido en los artículos 34 y 35 del Reglamento.

El juez instructor hace el resumen, considerando merecedor al empleo inmediato al coronel Serrano, en cuyo empleo dice, dadas sus cualidades de valor personal, golpe de vista, serenidad y gran capacidad, puede ser útil más eficazmente á la patria.

Los coroneles Caballero, de Infantería, y Martín y Grund, de Artillería, dicen en sus declaraciones que desde luego incluyen en el artículo 35 del Reglamento al coronel Serrano y el Alto Comisario se muestra conforme con el parecer del Juez instructor.

Los fiscales militar y togado del Consejo Supremo de Guerra y Marina estiman que procede informar favorablemente la propuesta de ascenso á general de brigada formulada á favor del coronel Serrano, como comprendido en los artículos 34 y 35 del Reglamento ya citado.

De la hoja de servicios de este jefe se deduce que en fin del quinto periodo á que se contrae la presente propuesta contaba 45 años de edad y 29 de servicios, de ellos 11 años en África, llevando en la actual campaña cinco años y cuatro meses; durante este tiempo tomó parte en 28 hechos de armas, de los cuales cuatro corresponden al quinto periodo, asistiendo en el total de aquellos tres veces, con columna dependiente de mando superior; 11 veces, con mando de columna independiente, y 14 veces, mandando fuerzas que formaban parte de una columna. Los empleos de teniente, capitán y teniente coronel los obtuvo por méritos de guerra, y sobre el empleo de coronel, posee cinco cruces rojas del Mérito militar de tercera clase, y el pasador de Larache sobre la medalla del Rif; no consta tenga pendiente de resolución más recompensa que la referente á este expediente y ha sido citado en el citado empleo de coronel como distinguido 7

veces en la orden general y felicitado personalmente por el Alto Comisario por haber marchado por su orden á hacerse cargo de las tropas empeñadas en rudo combate en Beni Sarah, consiguiendo restablecer éste, y también por el general de la zona de Tetuán, en nombre del Alto Comisario, por haber ocupado á viva fuerza con una columna, compuesta de las tres Armas, Beni Hamarán, Fendela-gua y Salina.

Por lo tanto, y como resumen de lo expuesto, el Directorio militar entiende que, habida cuenta de la brillante labor de este jefe durante el mucho tiempo que lleva de campaña, lo distinguido de su actuación en gran número de hechos de armas, y especialmente en los que se citan, pertenecientes al quinto periodo; que le son favorables quince declaraciones, el informe del Juez instructor, del Alto Comisario y de los fiscales militar y teogado del Consejo Supremo de Guerra y Marina, el coronel D. Julián Serrano Orive se le ha hecho acreedor á ostentar por méritos de guerra durante el quinto periodo de operaciones el empleo de general de brigada que actualmente disfruta por antigüedad.

El teniente coronel Temprano

Nos saludamos hace dos meses, cuando acabábamos de llegar á Tetuán. Temprano tuvo la deferencia de conversar largamente con nosotros apenas nos estrechamos por primera vez las manos.

Era una mañana de los primeros días de Octubre. El teniente coronel de Regulares de Alhucemas

con su juventud, el prestigio de su mando militar, la cortés y clara exposición de sus opiniones sobre el problema marroquí, hizo senos singularmente simpático. Usaba á modo de bastón una clava ó cachiporra labrada y con aplicaciones de cuero, que nunca abandonaba, y que llamaba la atención de cuantos conversaban con él. Nunca se la quiso regalar á nadie.

—El problema de Marruecos—decía—ha variado. Hoy no es el mismo problema de hace años. El moro está armado, ha aprendido mucho y existen muchos factores morales que antes no existían. Tal vez España pueda basar en ello su futura política del Protectorado. ¿Se levanta un poder en Alhucemas? Siempre creí que el mal irremediable es la falta de un verdadero poder indígena con quien poder concertar las bases convenientes para la futura civilización del país... Esto dejando aparte naturalmente, las pasiones propias del momento.

Nosotros asentíamos con la cabeza.

—El peligro, el daño, se basa en que probablemente ese poder no existe.

—No existe...

—Las negociaciones con Abd-el-Krim fracasaron continúa, incesantemente.

—Lo que revela que la paz, tan deseada por España, no nos la puede ofrecer quien sería probablemente arrollado por las tribus—y esto lo decíamos nosotros.

España ¿que busca en Marruecos? ¿Dominios? ¿Riqueza? ¿Explotaciones agrícolas, industriales ó mineras? Es absurdo pensarlo. Nadie cree en nuestro país en un plan utilitario. España solo busca salvar su prestigio militar, su decoro nacional y cumplir sus deberes internacionales. Con la mano sobre el corazón que respondan á esta pregunta todos los españoles de buena fé: ¿Para que estamos en Marruecos? Todos contestarían que estamos úni-

camente para que nadie pueda afirmar que no podemos estar. Hace quince años luchamos en esta empresa espiritual. ¡Hemos realizado ya tantos esfuerzos! Tal vez un día la mano demasiado blanda é indecisa de los españoles sea recordada y aparezca claro el error de los que algo pueden dentro del pueblo rebelde musulmán.

Y esta idea matriz, fundamental, de que luchamos contra unas tribus, contra unos poblados distribuidos aquí y allá, sin nexo, rivales muchas veces, agitado todo y revuelto al impulso de la absurda idea nacionalista nacida en el único cerebro cultivado por España, hijo de nuestra civilización y nuestras enseñanzas, es la idea pesimista y abrumadora.

Temprano comprendía y razonaba. Razonaba muy bien. Su mirada era severa, y mientras hablaba la tendía en dirección al campo.

—Mientras tanto—decía,—á luchar.

Nosotros íbamos tras su pensamiento: A luchar un día y otro como sea, en cualquier dirección, sobre cualquier camino, sin conocer el fin ni adivinar la era de la paz; guerra sin cuartel, guerra de botín y de destrucción. También los indígenas, ante sus poblados razziados, ante el hambre del próximo invierno, ante la retirada de los españoles con los que tenían rico comercio, médicos, caminos, cultura á cambio de nada---ni impuestos, ni deberes, ni yugos---, pensaron en la razón de la guerra, esta guerra como tantas guerras, hija de la rebeldía inconsciente, de la barbarie, de la incompreensión y del caudillaje de unos cuantos bandoleros.

---Mientras tanto, á luchar...

---En fin, hablemos de otras cosas. ¿Tiene usted hijos?

---Sí; tengo cinco, el mayor de diez años. Están con su madre en Melilla.

La retirada se llevó bien hasta el Hamara. El Hamara es un montecillo que domina un paso estrecho y difícil. Llovía intensa, continuamente, y la cortina de agua ponía un telón gris que cerraba el horizonte. España regresaba á los llanos con gesto de cansancio, domada ya la ira por el tiempo, que no por la derrota. En Xauen quedó en pié un hospital, en el que dejamos cuatro millones y medio de pesetas, edificios, urbanización de la ciudad, restos de la civilización. Al marchar nuestras tropas los pobladores nos dejaron ir, como si quedaran abortos á la hora del abandono. Tras los soldados corrieron sólo las gentes miserables de estas tierras, en busca de botín, justificadas religiosamente todas las crueldades y todas las maranzas por la fé mahometana, que quiso ser defensora de la raza. A veces, como en una clara del día, ¡qué luminosamente se advierte la Historia...! Fé, intransigencia después y, por último, el ideal de la civilización...

Los soldados, obedientes y disciplinados, volvían formando largas y ondulantes columnas grises. Las guerrillas resistían los zarpazos del enemigo, desesperado de no poder arrancar la presa tanto tiempo esperada. Hubo un general cuyo corazón supo recoger el latido de los corazones de tantos miles de soldados, y preocupado por ello, desdeñoso de sí, esperó en su puesto á que estuviera á cubierto la columna, y, sabedor de lo que son las retiradas, murió, esperando, en la retirada. Otro general cayó también, y después otros jefes. En el camino de Xauen se había reunido una selección de mandos, y tras ellos, amparados, caminaban á cubierto los soldados.

En el Hamara alguien retrocedió á destiempo; las alturas fueron abandonadas prematuramente, y el desfiladero quedó dominado. Estaban heridos Berenguer, Lossada, y Alvarez Arenas, pero casi toda la columna había pasado ya. La retaguardia tra-

tó de forzar el paso. Carmona, con su segundo tabor de Ceuta, quiso volver á tomar el Hámara, y se estrelló contra los refugios enemigos. Fuerzas del Tercio, con el capitán Arredondo, lucharon desesperadamente, y Temprano, que vió el llano del Zoco—ya traspuesto el Hámara—invadido de enemigos, advirtió que el escuadrón indígena de Tetuán debía cargar. Arapiles armaba las bayonetas, y los soldados de una batería de montaña, cargada en los mulos, se defendían desesperadamente. Temprano recogió los jinetes, y se dió la carga. En aquél momento cayó derribado por un tiro en el muslo, y á lomos del caballo de Mizzian, su capitán ayudante, entró en el Zoco.

Al morir quiso entregar algo, ofrecer algo, y como no tenía otra cosa, entregó su bastón de fantasía al capitán marroquí, al hijo cultivado por España.

—Toma: te lo regalo.

De la batería se perdió una carga, pero se ganó un nombre: el del teniente de Artillería, De Castro. Y si nuestra presencia en estos momentos en Marruecos hubiera sido infructífera profesionalmente por impericia personal ó por la violenta presión de las circunstancias, este momento en que nos es dado lanzar su nombre al país compensa otros instantes. El teniente De Castro pudo salvarse, y no quiso. Al caer herida la bestia que conducía la carga emprendió, entre el continuo silbar de las balas, la lenta y trabajosa tarea de trasladar aquella, auxiliado por los soldados de su sección. Ya estaban aflojadas las hebillas de las correas, ya suelto el baste sobre el animal moribundo. Sudaban las frentes, y nadie escuchaba los gritos y los consejos de los compañeros, que seguían desfilando rápidamente por la pista...

—De prisa, de prisa; ganemos tiempo...

La otra bestia, ¡arriba la pesada carga! Estamos

solos, pero aún es posible... Sólo un momento más...

Y entre la lluvia, de repente, los disparos de los contrarios. Y De Castro, pistola en mano, abrazado á la carga de montaña, dió el ejemplo, el heroico ejemplo, ante este enemigo de África, que á veces descubre instintivamente el valor de un gesto, pero sin adivinar aún la razón del sacrificio.

Fué la del Hamara la media hora difícil de la retirada, aunque la columna había pasado ya. Nada hubiera ocurrido, sin embargo, de haber podido funcionar la Aviación y la Artillería. Ahora se está averiguando qué pasó en Hamara y por qué pasó. Pensad todos en la muerte de Serrano, la herida del general sustituto, la caída de los jefes de retaguardia y, sobre todo, las dificultades de volver del revés esa funda de paraguas, que es la columna de Xauen, con defensas que estaban, á veces, á media ladera y la pista, llena de camiones, tropas é impedimenta, en el fondo.

Ayer por la mañana seguía lloviendo. Recordábamos las palabras, el gesto, la charla de Temprano, con esa obstinación con que el pensamiento acompaña estos acontecimientos irremediables...

—Ahora, á luchar.

Pasó después el féretro ante nosotros, envuelto en una soberbia bandera de raso de colores enérgicos y llameantes, que triunfaba del tono gris del día, del ambiente mortecino, de los sombríos rostros; pero al alejarse miramos hacia el mar, y allá, por Melilla, vimos claramente, como á través del tiempo, unas débiles siluetas apiñadas dibujadas borrosamente en la neblina.

Juan M. MATA

Tetuán-Noviembre 1924.

De la Kábila de Beni Tuzin

El Igzar Amekran ó Ued

el Kebir de Beni Tuzin

El curso de este río, con sus afluentes de ambas orillas, constituyen la verdadera red hidrográfica de los Beni Tuzin.

Los indígenas consideran como el origen del Igzar Amekran una fuente llamada Ain es Sultán, situada en las estribaciones NO. del Azru en Nafif, á poca distancia de la zauia de Buxdeim. En realidad el curso superior del río, que los indígenas llaman en modo genérico Igzar Buxdeim, parece formado por las barrancadas procedentes del Azru Nafif, por una parte, y las de las estribaciones SE. del Yebel Bu Mesaoud por otra, que van á reunirse al barranco denominado Igzar et Tizi, que nace en la vertiente septentrional del Tizi D'Tazert conocido más comunmente por Tizi Buxdeim.

El Igzar Amekran ó Ued el Kebir, llamado también en modo genérico el Río de Beni Tuzin, no toma estos nombres sino después de un cierto recorrido y de haber recibido las aguas del Igzar Tirukas, que desemboca en su orilla izquierda. Aguas arriba de esta unión llámase Igzar Traret, tomando el nombre del poblado situado á su orilla derecha. Atraviesa parte del territorio de Beni Tuzin con dirección general S.-SO., N.-NE., y prosiguiendo su curso por la región de Tensaman, desemboca en la

Marsa Sidi Dris, en el Mediterráneo, después de un recorrido de 35 kilómetros.

Tomando como curso principal del Igzar Amerkan la barrancada que procediendo del Ain Sultán se forma entre las estribaciones SO. del Azru en Nafif, y es llamada por los indígenas Jandak Marzart, los afluentes que recibe son los siguientes: en la orilla derecha, el Igzar Iuardiyen, que nace en las mismas estribaciones del Arzu en Nafif, al E. de Ain Sultán, y va á reunirse al Jandak Marzar, aguas abajo del poblado de Iuardiyen, del cual toma el nombre.

El Igzar Uauzart, que nace en las alturas del Arru en Nafif, y después de un recorrido máximo de 8 kilómetros desemboca en el Igzar Traret, á la altura del poblado de Skifet, que queda al N. de su desembocadura. Toma el nombre del poblado de Uauzart, situado en su orilla derecha.

El Igzar Arzukan está formado de dos cursos principales: el primero, el más meridional y también el más largo, nace en las alturas del macizo del Iferni, y corriendo primeramente de E. á O.-DO. y después de SO. á NE., toma el nombre de Igzar Arzukan hasta su desembocadura en el Igzar Amerkan, aguas arriba del poblado de Budhelb. El segundo, llamado Igzar Aluan, nace en las estribaciones occidentales del Azru Meheli, dirigiéndose primeramente de E. á O., describiendo un arco de círculo con convexidad hacia el S., y va á reunirse al río Arzukan, aguas abajo del poblado de Aluan que da el nombre al río. En su recorrido pasa entre las estribaciones del Azru Yida y las del monte de Kasbah Dsara, quedando éste comprendido entre el ramal superior del Igzar Arzukan y el Igzar Aluan.

El Ued Aghbal, cuyo curso principal es el Igzar Islimatén, que toma el nombre del poblado situado en su origen. Otro de los cursos que lo forman llámase

Ued Deffa. Es denominado Ued Aghbal después de la reunión de estos arrollos y poco antes de desembocar en el Igzar Amekran, aguas arriba del poblado de Tazert.

El Ued Fers está formado de tres cursos principales. El primero, llamado Ued Sidi Yahia, procede de la vertiente occidental de los pasos llamados Tizi D'Ůzucht de El Ma. Las barrancadas que bajan de esa altura hacia la zauia de Sidi Yohia se reunen aguas abajo de ésta con otra barrancada que arranca de Dar Uskaren, para formar el Ued Sidi Yahia. El segundo del Ued Fers procede de las estribaciones occidentales del Yebel Tabarrant y llámase Igzar Tabarrant, reuniéndose con el tercer curso, llamado Igzar Ait Hasan, aguas abajo del poblado de este nombre. El rio formado por estos dos arroyos se une á su vez con el Ued Sidi Yahia, aguas abajo del poblado de Ait Bu Kbech, tomando entonces el nombre de Ued Fers hasta su desembocadura en el Igzar Amekran, á la altura de Zoco el Tleta de Igarmauas, después de haber atravesado parte de los jardines de este poblado.

El Ued Anguich, que tiene su origen en el Ain Anguich, situado en una barrancada que procede del Tizi Aza y desemboca en el Kebir, á la altura del poblado de Axdir, que pertenece á Tensaman. Entre el Ued Fers y el Ued Anguich desemboca en el Kebir un arroyo importante llamado Ued Tranint, que tiene origen en la fuente del mismo nombre; como el anterior, este rio pertenece en su curso superior á los Beni Tuzin, y en el inferior, á los Tensaman.

Los afluentes del Ued el Kebir, por la izquierda, son: El Igzar Tizi, que procede de la vertiente septentrional del Tizi Buxdeim ó N'Tazert y se une al Jandak Mazar ó Ued Buxdeim después de haber recibido las aguas del Igzar el Maden, barrancadas que toma su origen en las vertientes E.-SE. del Yebel Bu Me-saud.

El Igzar Bu Mesaud, formado por varios barrancos que nacen en las vertientes orientales del Yebel Bu Mesaud y se reúne al Ued Buxdeim á la altura de la colina rematada por Dar Bu Zelmat, aguas arriba del poblado de Skifect. Desde este punto, el río, que ulteriormente tomara el nombre de Igzar Amekran, se llama Traret.

El Ued Tirukas, formado por la reunión de los ríos Kais y Tahauest. El primero procede de las fuentes cercanas al poblado de Kais, en las vertientes orientales del Yebel Andis; el segundo nace al SE. del paso llamado Tizi N'Geruech. Ambos arroyos unen sus aguas á la altura de la kuba ó morabito de Sidi Musa, y el curso de agua que originan toma su nombre del poblado de Tirukas, á la altura del cual desemboca en el Kebir.

El Ued Beni Milk nace cerca del poblado de Beni Milk y recibe hacia la mitad de su curso las aguas del Ued el Ksab, llamado por los indígenas Igzar Irunen, y va á desembocar en el Kebir, á la altura de Bu Iusef, poblado de los Beni Haki.

El Ued Tahamart nace en las estribaciones orientales de Yebel Karn, cerca del poblado de Tahamart, y va á desembocar en el Kebir, en territorio de Tensaman y á la altura del poblado de Imilkechen.

Ambas orillas del Kebir están surcadas de un gran número de otros barrancos sin importancia hidrográfica y de curso muy corto, la mayor parte de los cuales no tienen nombre.

El Valle del Ued el Kebir ó Igzar Amekran, es en general, fértil. El río corre entre las orillas recubiertas de huertas y jardines llenos de árboles frutales; las naranjas y almendras de Beni Guzin son conocidas en todo el Rif, y en tiempo de paz llegan hasta Melilla.

Angelo GHIRELLI

Declaraciones del Alto Comisario

La nueva línea

El general Primo de Rivera ha hecho á un cronista manifestaciones referentes á la nueva línea que piensa establecer en la zona occidental de Marruecos y á los planes que tiene para lo por venir.

«La línea—según sus palabras—será lo suficientemente fuerte para impedir no sólo el bloqueo de cualquiera de las posiciones que la forman, sino el paso de los rebeldes hacia la costa y puntos que, como Tánger, son centros de fácil acceso, cuyas entradas y salidas conviene vigilar. Se establecerán pasos para la circulación sometidos á una inspección rigurosa.

Se propone el Alto Comisario que á retaguardia no queden moros armados, y aprovechando la aviación y «otros procedimientos», obligar á los moros á vivir sometidos al Majzén.

—Vamos—añadió—á establecer un verdadero bloqueo del interior, y los moros se someterán, porque no podrán vivir si no es contando con la amistad de España.»

Ante la objeción del cronista de que ese bloqueo tiene las puertas abiertas de Gomara y de la zona francesa, replicó el general:

«Todo está estudiado y se atenderá á ello. Ahora es cuando vá á empezar nuestra verdadera acción en Marruecos, obra de consolidación que requerirá un periodo no inferior á cinco ó seis años.

Durante ellos...—duda un momento el general, como para no alarmar demasiado á los adversarios—no seré yo ni presidente ni Alto Comisario; pero el sistema se seguirá con continuidad. Por el momento habré de permanecer en Tetuán todo el próximo diciembre. Estudiaré si ha de quedar alguien aquí definitivamente. Desde luego, esta inmediata etapa de nuestra acción ha de ser muy interesante.»

Acerca del frente en la zona oriental, el Alto Comisario dijo que quedará tal cual está hoy.

Y dijo por último el general Primo de Rivera:

«Tendremos todo dispuesto para cualquier agresión, sin desistir de un desembarco si fuera necesario el día de mañana porque fracasaran todos los anteriores procedimientos que deseamos poner en práctica. El Majzén sólo quiere la paz, y España no desea sino favorecer esta obra. Y con tales propósitos, estimo que en breve llegaremos á imponer la autoridad del Jalifa en toda la zona de nuestro protectorado, pues nadie ha pensado en el abandono ni en el incumplimiento de nuestros compromisos.»

MISCELANEA

Las comunicaciones con Africa

La Compañía Telefónica Nacional de España se dispone á establecer un nuevo é importante servicio, con el cual apenas si podíamos soñar antes de que esta Empresa tomara la dirección de las comunicaciones telefónicas peninsulares. Se trata de unir telefónicamente las costas de Africa y de España, á cuyo efecto esta Compañía recientemente

ha ultimado el contrato de adquisición de cable submarino necesario para proceder al tendido entre Algeciras y Ceuta.

El propósito es dejar terminada esta operación el día 31 de Diciembre próximo, realizándose todos los esfuerzos y sacrificios que fueren necesarios para conseguir esta inusitada rapidez, reclamada no sólo por el interés general del país y del Gobierno, sino por los numerosos intereses particulares de las familias que tienen algún deudo en el Ejército de Africa.

La comunicación telefónica con el otro lado del Mediterráneo será, pues, muy pronto un hecho tan deseable como inesperado, y podrá establecerse desde cualquier punto de la Península. Para dar mayores facilidades se construye actualmente una línea directa entre Madrid y Algeciras.

Este servicio, que habrá de ser uno de los más apreciados por el público en general, puede calificarse de verdadera obra patriótica.

La Exposición Hispanoafricana

Don Alfredo Velasco, presidente del Comité organizador de la Exposición Hispanoafricana, que celebraráse en Granada, ha recibido copia del documento que sigue:

«Ilustrísimo señor: Vista la instancia que eleva á este Ministerio D. Alfredo Velasco Sotillos, como presidente del Comité organizador de una Exposición Hispanoafricana de Arte é Industria, solicitando autorización para celebrarla en Granada el año de 1933;

Visto el Real decreto de 27 de Marzo de 1924;

Visto el reglamentario informe del Comité permanente de ferias y exposiciones;

Resultando que el solicitante remite con la instancia una copia de los estatutos y del reglamento á que ha de ajustarse la Exposición, más los planos del lugar en que ha de ser enclavada, relación de las entidades que se hallan dispuestas á prestar su apoyo moral y material para la realización del proyecto y cuantos requisitos exige el artículo primero del Real Decreto de 27 de Marzo de 1924;

Resultando que el Comité Permanente de Ferias y Exposiciones, en su luminoso informe hace resaltar con claridad meridiana la excepcional importancia de una Exposición de este género bajo sus aspectos de relación hispanoaficana, de colonización y de cultura en su significación tradicional y de actualidad, remarcando la calificada circunstancia de que el pensamiento de este certamen ha nacido en Granada, y en Granada ha de tener su completo desarrollo, juntándose así lo que Granada simboliza en el orden histórico y la dichosa realidad presente de una ciudad culta y laboriosa, cuyos factores sociales poseen en alto grado la necesaria preparación para que al acierto de la iniciativa corresponda el de una ejecución brillante y honrosa para España. Señala también el Comité Permanente de Ferias y Exposiciones los muy interesante aspectos que ofrece en los planos del Comité organizador el establecimiento de instituciones culturales y económicas que subsistan, luego de la Exposición, con caracteres de permanencia que signifiquen vínculos espirituales, que deben informar los futuros derroteros de nuestra política, y por todo ello concede tan fundamental importancia al asunto, que no se limita á informar favorablemente la petición del Comité organizador de la Exposición Hispanoaficana, en cuanto á autorización para el certamen y su declaración de oficialidad, sino que al mismo tiempo afirma que el caso reclama, á su juicio, la especial consideración del Gobierno de Su Majestad

para los apoyos de carácter económico y técnico, que han de ser indispensable para un éxito adecuado á la magnitud de la Empresa.

Considerando que, desde el aspecto legal, el Comité organizador ha cumplido con cuantos requisitos exigen las disposiciones vigentes, y desde el punto de vista de la utilidad para los intereses patrios, el Comité Permanente de Ferias y Exposiciones ha dicho brillantemente cuanto puede decirse.

Su Majestad el Rey (q. D. g.) ha tenido á bien declarar oficial la Exposición Hispanoaficana de Granada, autorizar al Comité organizador para ir sentando las bases del certamen, efectuando la propaganda que estimen conveniente y ejecutando los trabajos preliminares, contando con el apoyo moral del Gobierno y el material que en su día se acordare, sin fijar la fecha de la celebración hasta tanto que por el Comité Permanente de Ferias y Exposiciones se proponga, previa coordinacion con las exposiciones Hispanoamericana de Sevilla y de Industrias de Barcelona, y autorizar al Comité organizador para designar un vocal que lo represente en el Comité Permanente de Ferias y Exposiciones.

Lo que de Real orden participo á U. S. para su conocimiento, el de los interesados y demás efectos.

Madrid 15 de Noviembre de 1924.»

La Intendencia en campaña

Exposición.—Señor: La conveniencia de que el general en jefe del Ejército de España en Africa cuente en su Cuartel general con todos los resortes de mando y elementos asesores que precisan la complejidad de las funciones que dicho Cuartel general tiene á su cargo, y la necesidad, por otra parte, de centralizar en un organismo adecuado las complejas funciones de la Intendencia en campaña, para que

los servicios se presten con la mayor diligencia y mejor evaluación y satisfacción de las necesidades de aquel Ejército, aconsejan, de acuerdo con lo que establece el vigente Reglamento de campaña, la creación del cargo de intendente general del Ejército de España en África, y como el general que suscribe estima, además, que dicha función puede ser llenada cumplidamente y con ahorro del Tesoro, por el coronel que desempeña el cargo de intendente militar de Ceuta, tiene el honor de someter á Vuestra Majestad el siguiente proyecto:

Real decreto.—Vengo en disponer que el coronel de Intendencia D. Mariano de Santa Ana Copete, actual jefe de la Intendencia militar de Ceuta, desempeñe, sin perjuicio de su destino, las funciones de intendente general del cuartel general del general en jefe del Ejército de España en África.

El servicio de vapores de Algeciras á Tánger

Del «Diario Oficial» de Marina:

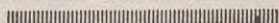
«Como continuación á la Real orden de 3 de Octubre último, publicada en la «Gaceta de Madrid» correspondiente al 16 del mismo mes, fijando el horario para los vapores de la Transmediterránea en el servicio de África, y como consecuencia de haber empezado á funcionar un tren expreso directo entre Madrid y Algeciras.

Su Majestad el Rey (que Dios guarde) ha tenido á bien disponer se modifique el servicio Algeciras-Tánger en la siguiente forma:

Salida de Algeciras para Tánger, á las catorce horas.

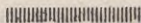
Salida de Tánger para Algeciras, á las nueve horas, treinta minutos.»

Indice de los trabajos



PÁGINAS

Impresiones políticas; Jaime Tur	5
De Marruecos; Jacinto Capella	7
Acción Militar en Marruecos; Federico Pita	10
El general Serrano Orive; Leopoldo Bejarano	16
El teniente coronel Temprano; Juan M. Mata	21
De la Kábila de Beni Tuzin; Angelo Ghirelli .	27
Declaraciones del Alto Comisario	31
Miscelánea	32



Café «La Peña», de Esteban de las Heras.—
Esmerado servicio de nevería.—Especialidad
en aperitivos y refrescos.

Florentino de Azqueta Materiales para industrias
minas y ferrocarriles. Efec-
tos navales. Empaquetaduras, algodón borra, aceites
y grasas lubricantes, correas, válvulas, picos, palas,
aceros para barrenos, cables, cordelería, pintura y barnices

Casas en Huelvay Melilla—Gral. Polavieja, 4 y O'donnell 25

Laboratorio Fotográfico

Revelado de placas y películas.—Tiraje de pruebas y am-
pliaciones.—Tarifa muy económica.

Droguería Modelo: Alfonso XIII, 18

Ferretería «LAS ARTES» de
Hijos de Francisco Muñoz
Ferretería en general, batería de cocina, almacén de
hierros y aceros, siempre surtida.

Plaza Menéndez Pelayo, 5-Melilla

J. BLANCO SOLER

PROVEEDOR DEL EJERCITO

Depósitos en Dar Quebdani, Tafersit y Ben Tieb.
Vinos de la tierra. :: Ventas al por mayor.

Almacén y Despacho: Alvaro de Bazán, 13

MELILLA

Banco Urquijo

MADRID

Capital 100.000.000 pesetas

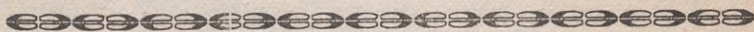
Dirección telegráfica y telefónica URQUIJO.-Correos: Apartado 49
Gabinete telegrafico particular.-Teléfonos M. 358 y M. 389

Domicilio social: Calle de Alcalá, núm. 55

Este Banco realiza toda clase de operaciones de carácter bancario, y especialmente se ocupará de la compra y venta de valores en las Bolsas de España y del Extranjero.-Descuento y cobro de cupones y títulos amortizados.-Descuento y cobro de letras. Giros y cartas de crédito. Custodia de valores, metales preciosos y alhajas.

Cuentas de crédito con garantías de valores nacionales.

Abre cuentas corrientes en pesetas, abonando intereses según la escala siguiente: 2 por 100 al año en las cuentas á la vista, 2 y medio por 100 al año á tres meses, 3 por 100 al año á seis meses y 3 y medio por 100 al año á un año fecha. También abre cuentas corrientes en moneda extranjera abonando intereses de 2 á 4 por 100, según sus clases y condiciones.



LA EQUITATIVA

(FUNDACION ROSILLO)

Concesionaria en España de «La New York Life».—Sociedad Mercantil de Seguros sobre vida á prima fija y bajo un regimen fijo.—Autorizada por R. O. de 29 de Septiembre 1922 para trabajar el Ramo de incendios.—Domicilio social:

Montalbán, 22, pral. (esquina á Alfonso XIII). Madrid

Oficina auxiliar de Barcelona: Paseo de Gracia, 30 pral. Oficina auxiliar de Bilbao. Gran Via, 3, primero

SEGUROS de PREVISION y AHORRO á tarifas económicas y otras con primas mensuales.

Seguros á muerte y mixtos con primas desde 10 pesetas.--Seguros de ahorro con primas desde 5 ptas.--Seguro de pensión con renta desde 5 pesetas.

NOTA: Si tiene V. la bondad de llenar, sin compromiso alguno, los huecos del cupón y remitirlo bajo sobre dirigido á LA EQUITATIVA (Fundación Rosillo) Apartado núm. 2, Madrid, recibirá V. explicación detallada de algunas combinaciones de seguros que habrán de interesarle, adaptadas á su edad y circunstancias peculiares.

Nombre
Señas de mi domicilio
Profesión
Año, mes y día del nacimiento
Cantidad que deseo asegurar
Fin que persigo con el seguro

(Autorizado por la Comandancia General de Seguros)

Juan Gallego y Compañía

Transportes combinados.--Casa Comisión

DESPACHO DE ADUANAS

Las mercancías que tengan que remitir á esta su casa sirvanse ordenar su entrega

En Melilla, Muro X. En Málaga, Agencia Juan Gallego y C.^ª
Lorenzo Cendra: En Barcelona, R. Buxo Labori, Castaños, 8: En
Valencia, Quiñones y Soto, Gracia, 40: En Alicante, Antonio Pérez
Pérez, Sucesores. consignatarios: En Sevilla, Manuel Hoyos
F. Floranes. Agente de Aduanas, Maese Rodrigo, 10: En Madrid
Pedro Fluítters, Sucesor, Alcalá, 10: En Cádiz, Sahagun y Monte-
negro, Agente de Aduanas: En Ceuta Bonifacio Navarro, Agente
de Aduanas: En Getuán, Bonifacio Navarro, Agente de Aduanas:
En Almería, Francisco Romero, Andén de Costa, 6: En Granada,
Juan Martínez, Plaza del Palacio Arzobispal: Agencia.

ATLANTIC GASOLINA PETRÓLEO

Aceites Lubrificantes :: Consulten precios á los Agentes depositarios

MURTO HERMANOS

GINEL y ALVAREZ ARMADORES Y
CONSIGNATARIOS

Agentes de Aduanas:--Carga y descarga de buques
Oficinas: Plaza de España y Muro X-Melilla.-Tefnos. 72 y 456

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Línea de Buenos Aires. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

Línea de New-York, Cuba, Méjico. Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 26 y de Cádiz el 30 para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

Línea de Cuba Méjico. Servicio mensual saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 18, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

Línea de Venezuela-Colombia. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes, para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico. Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curacao, Puerto Cabello y la Guaira. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

Línea de Filipinas. Una salida cada 44 días arrancando de Barcelona para Port Said, Suez; Colombo, Singapore y Manila.

Línea de Fernando Póo. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagan. (Escalas facultativas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y Puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Línea Brasil-Plata. Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo, y Lisboa (facultativa) para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Rio Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio

Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos

PARA MÁS INFORMES A SU AGENTE EN MELILLA

D. Carlos de Izaguirre,

Calle General Marina, 19
Bajo izquierda

